

32003D0886

2003.12.19.

AZ EURÓPAI UNIÓ HIVATALOS LAPJA

L 332/53

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2003. december 10.)

## a 64/432/EGK tanácsi irányelvvel összhangban nyújtandó információk kritériumainak megállapításáról

(az értesítés a C(2003) 4606. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2003/886/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb az 1226/2002/EK bizottsági rendelettel <sup>(1)</sup> módosított, a szarvasmarhafélék és a sertések Közösségen belüli kereskedelmét érintő állat-egészségügyi problémákról szóló, 1964. június 26-i 64/432/EGK tanácsi irányelvre <sup>(2)</sup>, és különösen annak 8. cikke második bekezdésére,

mivel:

- (1) A 64/432/EGK irányelv előírja a tagállamok számára, hogy a Bizottságnak továbbítsanak részletes információkat az E. melléklet I. pontjában felsorolt betegségeknek és – a közösségi jogszabályokban előírt kiegészítő garanciák hatálya alá tartozó – egyéb betegségeknek a területükön történő előfordulásáról.
- (2) A legutóbb a 2003/394/EK határozattal <sup>(3)</sup> módosított, 2002. augusztus 22-i 2002/677/EK bizottsági határozat <sup>(4)</sup> szabványos jelentési követelményeket állapít meg az állatbetegségek felszámolására és ellenőrzésére irányuló, a Közösséggel közösen finanszírozott programokra vonatkozóan.
- (3) A Bizottság felhasználhatja a tagállamok által nyújtott információkat, hogy a tagállamokat és a tagállamok régióit szarvasmarha-állományaik tekintetében hivatalosan gümőkórtól, brucellózistól vagy szarvasmarhák enzootikus leukózisától mentessé nyilvánítsa, vagy felfüggeszse, illetve visszavonja e státuszt a 2003/467/EK bizottsági határozatban <sup>(5)</sup> megállapítottak szerint.

- (4) A tagállamok által a szarvasmarhák fertőző rhinotracheitisével kapcsolatban nyújtott információkat a Bizottság felhasználhatja arra, hogy kiegészítő garanciákat nyújtson a 93/42/EGK bizottsági határozatban <sup>(6)</sup> megállapítottak értelmében a fenti betegségtől mentes, vagy a 64/432/EGK irányelvvel összhangban kötelező programokat működtető tagállamok vagy a tagállamok régiói részére, vagy azoktól ilyen garanciákat vonjon vissza.
- (5) A tagállamok által a *Brucella suis* fertőzéssel és transzmissibilis gastroenteritisszel kapcsolatban nyújtott információkat a Bizottság felhasználhatja arra, hogy kiegészítő garanciákat nyújtson a 64/432/EGK irányelv 9. illetve 10. cikkével összhangban a kötelező programokat működtető vagy a fenti betegségekől mentes tagállamok vagy a tagállamok régiói részére, vagy azoktól ilyen garanciákat vonjon vissza.
- (6) Az Aujeszky-féle betegséggel kapcsolatban a tagállamok által nyújtandó információkra vonatkozó szabályokat a 2001/618/EK bizottsági határozatban <sup>(7)</sup>, és különösen annak IV. mellékletében határozták meg.
- (7) Célszerű összehangolni a tagállamok által nyújtott, a 64/432/EGK irányelvben felsorolt más betegségekre, azaz – amennyiben e betegségek szarvasmarhaféléket vagy sertéseket érinthetnek – a veszettségre, a ragadós száj- és körömfájásra, a szarvasmarhák ragadós tüdőlobjára, a sertések hólyagos betegségre, a klasszikus sertéspestisre, az afrikai sertéspestisre, a *Brucella suis* fertőzésre, a transzmissibilis gastroenteritiszre és a lépfenére vonatkozó információk benyújtásának formátumát, annak érdekében, hogy a Bizottság helyesen értékelhesse az állategészségügyi helyzetet, miközben bizonyos eltéréseket ír elő.

<sup>(1)</sup> HL L 179., 2002.7.9., 13. o.<sup>(2)</sup> HL L 121., 1964.7.29., 1977/64. o.<sup>(3)</sup> HL L 136., 2003.6.4., 8. o.<sup>(4)</sup> HL L 229., 2002.8.27., 24. o.<sup>(5)</sup> HL L 156., 2003.6.25., 74. o.<sup>(6)</sup> HL L 16., 1993.1.25., 50. o.<sup>(7)</sup> HL L 215., 2001.8.9., 48. o.

- (8) Ezért célszerű egységes kritériumokat meghatározni a tagállamok által e betegségekkel kapcsolatban nyújtott információkra vonatkozóan.
- (9) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A tagállamok által a Bizottságnak a 64/432/EGK irányelv 8. cikke alapján az irányelv E. mellékletében felsorolt betegségek – az Aujeszky-féle betegség kivételével – előfordulására vonatkozóan továbbított információk az e határozat I–VII. mellékletében megállapított egységes kritériumokon alapulnak, kivéve, ha a 2002/677/EK határozat 4. és 5. cikkével összhangban másként nem rendelkeznek.

*2. cikk*

Ezt a határozatot először a Bizottságnak 2004. május 31-ig benyújtandó, a 2003. évre vonatkozó információkra kell alkalmazni.

*3. cikk*

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2003. december 10-én.

*a Bizottság részéről*

David BYRNE

*a Bizottság tagja*









## V. MELLÉKLET

**A veszteség-esetek előfordulásáról a 64/432/EGK irányelv 8. cikkével összhangban nyújtandó információkra vonatkozó kritériumok**

Ország: ..... A jelentés által feleltelt időtartam: .....

Dátum (mm.hh)	Terület	Veszteség-esetek														Emberi esetek	Emberi kitettség										
		Háziállatok										Vadon élő állatok															
		kutya	macska	szarvasmarha	lofélék	juh	kecske	sertés	kóbor kutya	egyéb	nincs meghatározva	róka	nyestkutya	mosómegde	farkas	borz	nyuszt	egyéb menyétfélék	egyéb hűsevők	vaddisznó	őz	gímszarvas	dánvad	egyéb	denevér	nincs meghatározva	

A jelentés dátuma: .....

Az információkat a tagállam által a WHO veszteségmegfigyeléssel és -kutatással foglalkozó együttműködési központja számára a veszteség előfordulásáról beküldendő negyedéves jelentésre használt formátumban kell megadni. A tagállam a WHO veszteségmegfigyeléssel és -kutatással foglalkozó együttműködési központja által a veszteség előfordulásáról kiadott éves jelentésben megadott formátumban is megadhatja az információkat, <http://www.who-rabies-bulletin.org>

## VI. MELLÉKLET

**A ragadós száj- és körömfájás, a szarvasmarhák ragadós tüdőlobja, a sertések hólyagos betegsége, a klasszikus sertéspestis és az afrikai sertéspestis eseteinek előfordulásáról a 64/432/EGK irányelv 8. cikkével összhangban nyújtandó információkra vonatkozó kritériumok**

## AZ ÁLLATBETEGSÉGEK KÖZÖSSÉGI BEJELENTŐ RENDSZERE

A jelentés dátuma: ..... Ország: ..... (A): Járványkitörések száma

A jelentés által felölelt időtartam: ..... (B): Utolsó eset megállapításának időpontja

RÉGIÓK		Ragadós száj és körömfájás	Sertések hólyagos betegsége	Keleti marhavész	Szarvasmarhák ragadós tüdőlobja	Szarvasmarhagümőkór	Klasszikus sertéspestis	Klasszikus sertéspestis gyenge virulenciájú változata	Afrikai sertéspestis	Baromfi pestis	Madárinfluenza	Fertőző sertésbénulás	Fertőző hólyagos szájgyulladás	Kiskérődző pestise	Bőrcsömösödés-kór	Kecskehimlő
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
	(A)															
	(B)															
Összesen																

A tagállamok e betegségekkel kapcsolatban az állatbetegségek közösségi bejelentő rendszere éves jelentésének formátumában is megadhatják az információkat.

## VII. MELLÉKLET

**A lépfene (szarvasmarhafélék és sertések), a *Brucella suis* fertőzés és a transzmissibilis gastroenteritis (sertések) eseteinek előfordulásáról a 64/432/EGK irányelv 8. cikkével összhangban nyújtandó információkra vonatkozó kritériumok**

A jelentés dátuma: ..... TAGÁLLAM: ..... (A): Járványkitörések száma

A jelentés által felölelt időtartam: ..... (B): Utolsó eset megállapításának időpontja

RÉGIÓK		Lépfene (szarvasmarhafélék)	Lépfene (sertések)	<i>Brucella suis</i> fertőzés	Transzmissibilis gastroenteritis
	(A)				
	(B)				
	(A)				
	(B)				
	(A)				
	(B)				
	(A)				
	(B)				
	(A)				
	(B)				
	(A)				
	(B)				
Összesen					